

Nowe Miasto Lubawskie, 13.11.2020 r.

PI.271.6.2020

Dotyczy postępowania o udzielenie zamówienia publicznego w trybie zapytania ofertowego na realizację usług społecznych – Przeprowadzenie egzaminów zewnętrznych językowych w ramach projektu „Wiedza i umiejętności kapitałem na przyszłość”

Burmistrz Nowego Miasta Lubawskiego przekazuje odpowiedzi Zamawiającego na zapytania Wykonawcy dot. treści ww. zapytania ofertowego

Zapytanie nr 1:

„Chciałbym spytać czy egzaminem równoważnym może być egzamin TOEIC, a w przypadku języka niemieckiego WiDaF.

Są to egzaminy międzynarodowe i zgodne z ESOKJ.”

Odpowiedź na zapytanie nr 1:

Zamawiający nie dopuszcza jako równoważnego egzaminu TOEIC z uwagi na to, iż wydany w wyniku tego egzaminu certyfikat nie jest ważny bezterminowo.

Zamawiający nie dopuszcza jako równoważnego egzaminu WiDaF z uwagi na to, iż egzamin ten sprawdza wiedzę w zakresie środowiska biznesu i pracy, co wiąże się ze stosowaniem słownictwa wykraczającego poza zakres wiedzy i potrzeb uczniów szkoły podstawowej.

Zapytanie nr 2:

„W jakim terminie chcieliby Państwo, aby egzaminy zostały przeprowadzone?”

Odpowiedź na zapytanie nr 2:

Zamawiający informuje, iż egzaminy planowane są w I połowie grudnia 2020 r..

Zapytanie nr 3:

„mam pytanie w zapytaniu ofertowym jest punkt 3 , 3.2 c) Cześć III - Przeprowadzenie egzaminu zewnętrznego TGLS SMART ,

Czy możemy złożyć ofertę na I i II część zapytania?

Bez tej III części?”

Odpowiedź na zapytanie nr 3:

Zamawiający informuje iż ofertę można złożyć na jedną, dwie lub wszystkie części przedmiotu zamówienia zgodnie z zapisem pkt 3.2 i 10.7 zapytania ofertowego.

Zapytanie nr 4:

„Jaki rodzaj dokumentu jest honorowany w przypadku chęci wykazania przeprowadzenia egzaminów o charakterze komercyjnym, dla których referencje i protokoły odbioru nie mają zastosowania?”

Odpowiedź na zapytanie nr 4:

Zamawiający dopuszcza inne dokumenty, które w sposób jednoznaczny potwierdzają prawidłową realizację zamówienia np. umowa wraz dokumentem potwierdzającym zapłatę za zrealizowaną usługę (*oryginały lub kopie potwierdzone za zgodność z oryginałem przez osobę uprawnioną*).

Ponadto Zamawiający zmienia treść zapytania ofertowego w następujący sposób:

1. **Pkt 3.2 ppkt b** zapytania ofertowego otrzymuje brzmienie:

„**b) Część II - Przeprowadzenie egzaminu zewnętrznego TELC lub równoważnego tj. zgodnego z ESOKJ (Europejskim Systemem Opisu Kształcenia Językowego) z j. niemieckiego na poziomie A1 i wydanie certyfikatów dla 23 osób, zgodnie z szczegółowym opisem przedmiotu zamówienia stanowiącym załącznik A do zapytania ofertowego.**”

2. **Pkt 1 ppkt a** w Załączniku nr 1 do zapytania ofertowego – Formularza ofertowego otrzymuje brzmienie:

„**a) Część I - Przeprowadzenie egzaminu zewnętrznego TELC lub równoważnego**
(nazwa oferowanego egzaminu, należy uzupełnić w przypadku zaoferowania innego egzaminu innego niż TELC) **tj. zgodnego z ESOKJ z j. angielskiego na poziomie A1 i A2 i wydanie certyfikatów dla 57 osób:**
brutto (z VAT – stawka podatku VAT%) zł,
(słownie złotych),
netto (bez podatku VAT) zł,
(słownie złotych),
w tym cena jednostkowa (za 1 egzamin i 1 certyfikat):
brutto (z VAT – stawka podatku VAT%) zł
(słownie złotych),
netto (bez podatku VAT) zł
(słownie złotych),”

3. **Pkt 1 ppkt b** w Załączniku nr 1 do zapytania ofertowego – Formularza ofertowego otrzymuje brzmienie:

„**b) Część II - Przeprowadzenie egzaminu zewnętrznego TELC lub równoważnego**
(nazwa oferowanego egzaminu, należy uzupełnić w przypadku zaoferowania innego egzaminu niż TELC) **tj. zgodnego z ESOKJ z j. niemieckiego na poziomie A1 i wydanie certyfikatów dla 23 osób:**
brutto (z VAT – stawka podatku VAT%) zł,
(słownie złotych),
netto (bez podatku VAT) zł,
(słownie złotych),
w tym cena jednostkowa (za 1 egzamin i 1 certyfikat):
brutto (z VAT – stawka podatku VAT%) zł,
(słownie złotych),
netto (bez podatku VAT) zł,
(słownie złotych),”

4. **Pkt 1 ppkt c** w Załączniku nr 1 do zapytania ofertowego – Formularza ofertowego otrzymuje brzmienie:

„c) **Część III - Przeprowadzenie egzaminu zewnętrznego TGLS SMART lub równoważnego** (nazwa oferowanego egzaminu, należy uzupełnić w przypadku zaoferowania innego egzaminu innego niż TGLS) **z j. angielskiego na poziomie pre-A1 i wydanie certyfikatów dla 24 osób:**

brutto (z VAT – stawka podatku VAT%) zł,
(słownie złotych),
netto (bez podatku VAT) zł,
(słownie złotych),
w tym cena jednostkowa (za 1 egzamin i 1 certyfikat):
brutto (z VAT – stawka podatku VAT%) zł,
(słownie złotych),
netto (bez podatku VAT) zł,
(słownie złotych).

5. **Ppkt b** – załącznika A do zapytania ofertowego - Szczegółowego opisu przedmiotu zamówienia dot. części I i II przedmiotu zamówienia otrzymuje brzmienie:

„**b) Część II** - Przeprowadzenie egzaminu zewnętrznego TELC lub równoważnego tj. zgodnego z ESOKJ (Europejskim Systemem Opisu Kształcenia Językowego) z j. niemieckiego na poziomie A1 i wydanie certyfikatów dla 23 osób.”

6. **Pkt 2.1 ppkt b** załącznika A do zapytania ofertowego - Szczegółowego opisu przedmiotu zamówienia dot. części I i II przedmiotu zamówienia otrzymuje brzmienie:

„**b) Część II:** 23 egzaminy na poziomie A1”

Zamawiający przekazują jako załącznik do niniejszych wyjaśnień i zmiany treści zapytania ofertowego:
Zaktualizowany załącznik nr 1 do zapytania ofertowego (Formularz ofertowy).

Ponadto Zamawiający przedłuża termin składania ofert do **19.11.2020 r.** do godz. **14.00.**

W związku z powyższym **Pkt 7.1 i 7.2** zapytania ofertowego otrzymują następujące brzmienie:

„7.1. Ofertę należy złożyć w zamkniętej kopercie opatrzonej nazwą i adresem Wykonawcy z dopiskiem „Oferta - Przeprowadzenie egzaminów zewnętrznych w ramach projektu „Wiedza i umiejętności kapitałem na przyszłość” Nie otwierać przed 19.11.2020 r., godz. 14:00” w siedzibie Urzędu Miejskiego w Nowym Mieście Lubawskim (biuro nr 29 - sekretariat, ul. Rynek 1, 13-300 Nowe Miasto Lubawskie), w terminie do 19.11.2020 r. do godz. 14:00.

7.2. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 19.11.2020 r. o godz. 14:15 w siedzibie Urzędu Miejskiego w Nowym Mieście Lubawskim (biuro nr 27, ul. Rynek 1, 13-300 Nowe Miasto Lubawskie).”

Wprowadzone niniejszym pismem wyjaśnienia i zmiany treści zapytania ofertowego są wiążące dla wszystkich Wykonawców zainteresowanych udziałem w niniejszym postępowaniu.